

2 K miesięcznie  
z odsyłką.Zagranicą miesięcznie 2 M. 30 f.  
3 fr. 50 ctm., 2 1/2 szyl 70 em. amer.Tygodniowa w Krakowie 40 h  
z dostawą do domu 46 h.

Cena numeru oddzielnego 8 h.

Reklamacje otwarte są wolne od  
opłaty pocztowej. — Redakcja  
rękopisów nie zwraca i bezimiennych  
listów nie uwzględnia.

# NAPRZÓD

Organ centralny polskiej partii socjalno-demokratycznej.  
Wychodzi codziennie popołudniu z wyjątkiem niedziel i świąt.

Redakcja i Administracja  
Kraków, Dunajewskiego 5.  
Telefon Redakcji Nr. 396.  
Telefon Administracji Nr. 2314.  
Konto czekowe Nr. 34.095.  
Adres telegr.: Naprzód Kraków.  
Dział inseratowy:  
Pl. WW. Świętych 11.  
Telefon Nr. 1354.  
Konto czekowe Nr. 910.

Ceny ogłoszeń: Za miejsce wiersza  
petitem 20 h. Za miejsce wiersza  
petitem w nadesłanem 60 h.

## Nowe walki pod Lwowem. Obleżenie Antwerpii. Cesarz do Legionów.

### Nowa bitwa pod Lwowem.

Wiedeń, 10 września.

Biuro korespondencyjne donosi:

W okolicy (im Raume) Lwowa rozpoczęła się nowa bitwa.

Zastępca szefa sztabu generalnego: von Höfer, generał-major.

### Stosunki w armii serbskiej. Co opowiadają jeńcy.

Budapeszt, 10 września.

Wczoraj przejeżdżało przez Budapeszt około 5000 jeńców serbskich armii Timoku. Mają oni być internowani w Granie. Jeńcy opowiadają o strasznych stosunkach w armii serbskiej. Twierdzą, że zaprowiantowanie jest bardzo złe, żołnierze całymi dniami nie otrzymują nic innego jak suchy chleb i wiele cierpią wskutek braków. Także wypłata żołdu jest bardzo nieregularna. Właściwie tylko pułki liniowe otrzymały wypłaty; rezerwy i pospolite ruszenie nie otrzymały żadnego żołdu. Panuje także niezadowolenie z tego powodu, że w tak krótkim czasie prowadzi się już trzecią wojnę. Wypadki buntu i nieposłuszeństwa są bardzo liczne. Odporność żołnierzy tak zmalała, że łatwo się poddają.

### Walki o Antwerpię.

Paryż, (przez Rzym) 10 września.

Z Ostendy donoszą pod datą 7 b. m.

Niemcy ruszyli naprzód wczoraj na północny zachód od Brukseli między Gandawą a Antwerpią.

Wszystkie połączenia między temi dwoma miastami są przerwane. Koło Oerdegem w pobliżu Wetteren przyszło wczoraj do starcia. Wojska belgijskie musiały się cofnąć przed silniejszym nieprzyjacielem. Major Conninck poległ.

### Pochwała za bitwę pod Kraśnikiem.

Wiedeń, 9 września.

Arcyksiążę Fryderyk wysłał do komendanta V preszburzkiego korpusu, zbrojmistrza Puhalla po zwycięstwie pod Kraśnikiem następujący telegram:

„Bardzo ucieszony z powodu skutecznej akcji mego ukochanego V-go korpusu, zasylam najlepsze życzenia na przyszłość jako długoletni komendant“.

### Zatonięcie dwóch parowców.

Londyn, 10 września.

Dwa parowce natrafiły na morzu Północnym na miny i zatoniły. Są to parowce „Imperialist“ i „Revigo“.

### Cesarz do Legionów.

Wiedeń, 10 września.

Z wojennej kwatery prasowej donoszą urzędowo:

Generał major Rajmund Baczyński wystosował do generalnej adjutantury cesarza następujący telegram:

„Proszę Waszą Ekscelencyę pozwolić nam złożyć u stóp tronu wyrazy najgłębszego przywiązania i bezgranicznego oddania się pierwszego polskiego Legionu, który powstał dzięki najwyższej łasce, doznał patriotycznego poparcia ze strony narodu, a wczoraj w Krakowie i właśnie w Kielcach został zaprzysiężony. Baczyński generał major.“

Na ten telegram nadeszła następująca odpowiedź:

Wiedeń 7 września. Jego Cesarska Mość dziękuje najserdeczniej Jaśnie Wielmożnemu Panu i członkom pierwszego Legionu polskiego za manifestację przywiązania do monarchy z okazji wczorajszego zaprzysiężenia i raczył wyrazić

złotych swoje najgorętsze i najserdeczniejsze życzenia, by Legion okrył się sławą i działał skutecznie. Z najwyższego polecenia generał adjutant hr. Paar.

### Udział Japonii w wojnie.

Frankfurt, 10 września.

„Frankfurter Ztg.“ donosi, że paryskie pismo „Information“, omawiając sytuację finansową Japonii, wyraża przekonanie, że Japonia ograniczy się tylko do operacji morskich i nie weźmie udziału w operacjach lądowych.

### Anglia w Egipcie.

Konstantynopol, 10 września.

Dzienniki dowiadują się, że Anglicy w ostatnich dniach z wielką nieufnością odnoszą się do ludności w Egipcie. Wojska egipskie zostały rozbrojone.

### Walka jeńców rosyjskich.

Razem ukradli.

Wrocław, 10 września.

„Schlesische Korr.“ donosi z Trzechgór (Trzygóry, Striegau):

Jeńcy rosyjscy rozpoczęli między sobą spór, przy którym użyli nożów. Przyczyną sporu było, że jeden Rosyanin zarzucił drugiemu obrabowanie kasy pułkowej. Zarządzone śledztwo wykazało, że jeden Rosyanin posiada 10.000 rubli, których przed wojną nie miał. Także inni jeńcy porządkowali znaczne sumy, których przed wojną nie mieli.

### Co robią Włochy.

Rzym, 10 września.

Agencja Stefaniego upoważniona jest do oświadczenia, że wiadomość dziennika „Gazette de Lausanne“, jakoby na kolejach wstrzymano ruch towarowy i ograniczono ruch osobowy, jest pozbawiona podstawy.

### Z armii francuskiej.

Berlin, 10 września.

Znany francuski pisarz wojskowy generał Maillot pisze w „Echo de Paris“, że podczas wycofania sztabu generalnego do granicy belgijskiej w kwietniu b. r. większość oficerów żądała silnego obwarowania kilku punktów. Ówczesny minister wojny sprzeciwił się temu, ponieważ — jak twierdził — parlament nie przyzna na to potrzebnych kredytów.

Dzienniki wyrażają zdanie, że operacje na granicy północnej wezmą teraz pomyślny obrót, ponieważ energiczny generał Pau objął tam komendę.

Wydanie poranne i wieczorne razem 8 hal.

# Przygotowania w Paryżu.

Berlin, 10 września.

Dzienniki szwajcarskie donoszą z Paryża: Różnym ministeryom przyznano kredyt w wysokości 922 milionów franków. Na wypadek prze-

rwania drutu telegraficznego przygotowują stacye telegrafu bez drutu, pocztę gołębią i automobile. Ma być utworzony trzeci pułk legii cudzoziemskiej, w skład którego wejdą Słowianie i Włosi.

## Opróżnienie Boulogne.

Berlin, 10 września.

Z Londynu donoszą przez Holandję: „Times“ donosi, że port Boulogne uznany został za miasto otwarte. Prefekt wezwał mieszkańców, aby nie uciekli, gdy Niemcy się zjawia.

## Kłęski Anglików.

Berlin, 10 września.

Z Londynu donoszą przez Holandję: Sprawozdawca „Daily Chronicle“ donosi z Rouen szczegóły, które opowiadali mu żołnierze angielscy o bitwie pod St. Quentin. Żołnierze opowiadają, że jeden pułk odniósł ogromne straty. Bateria artylerii Nr. 124 została prawie zupełnie zniszczoną. Komenderujący nią major wydał rozkaz, aby pozostali przy życiu kanonierzy zepsuli armaty i żeby uciekli. W tej chwili major zginął, a za nim kapitan.

## Obawa przed „Zeppelinami“ w Londynie.

Berlin, 10 września.

Z Londynu donoszą przez Holandję: „Times“ donosi, że marynarka angielska otrzymała rozkaz brać udział w odpieraniu ataków pochodzących z powietrza. Na wschodnich wybrzeżach Anglii (t. j. od strony Niemiec) patrolują hydroplany; w nocy wybrzeże oświetlone jest reflektorami. Na dachach budynków rządowych ustawiono armaty.

## Nadzieje Rosyi.

Berlin, 10 września.

„Vossische Ztg.“ donosi, że rosyjskie władze wojskowe w prowincjach nadbałtyckich za rekwizycje wydają kwity z napisem: „Płatne z odszkodowania wojennego, które zaplaca Niemcy“.

## Bułgaria przeciw Rosyi.

Sofia, 10 września.

Wybitny literat Wasyl Angelow pisze w „Kambanie“: Interes Bułgarii wymaga, by Rosya została zniszczona. Po silnej Rosyi możemy się spodziewać tylko wszystkiego złego. Zwycięstwo Rosyi byłoby dla nas prawdziwą klęską narodową.

# Jak Moskale zajęli Lwów.

Wiedeńska „Reichspost“ podaje następujący opis walk i wkroczenia Moskale do Lwowa:

Stosownie do planu operacyjnego armia austriacka opróżniła Lwów, a przedtem opuściła usypane naokoło miasta szańce ziemne. Było to — co trzeba jeszcze raz zaznaczyć — nie następstwem konieczności, ale następstwem z góry ułożonego postanowienia, aby miasta nie wystawiać na niebezpieczeństwo bombardowania. Opróżnienie Lwowa nastąpiło w największym porządku, a Moskale tak byli osłabieni, że nie śmieli odwrotowi przeszkadzać.

Dnia 30 sierpnia, gdy wojska austriackie opuściły pozycje między Mikołajowem a Lwowem, nie przyszło na tej części linii bojowej do znaczniejszych walk. Moskale po kilkudniowych walkach byli tak osłabieni, że musieli zająć się uporządkowaniem wojsk, uzupełnieniem amunicji i aprowizacji i wobec tego ograniczali się do zabezpieczenia swoich pozycji, do wysuwania mniejszych oddziałów wojsk i do okolicznościowego ostrzeliwania naszych pozycji.

Ostrzeliwanie to było przeważnie bezskuteczne.

W dniu 3 b. m., po trzydniowej przerwie, rozpoczęli silniejsze ostrzeliwanie szańców około Lwowa, w mniemaniu, że są jeszcze zajęte przez nasze wojska, podczas gdy opróżnienie tych szańców dokonało się już przed trzema dniami. Ogień rosyjski zwracał się na pozycje puste. Zajęcie Lwowa przeprowadzili Rosyanie z pewnem wahaniem się i widoczną ostrożnością, z czego wynika, że obawiali się wpaść w pułapkę.

Lwów mógłby być utrzymany tylko za cenę zupełnego zniszczenia. Wartości obronnej nie posiada, zatem zajęcie Lwowa nie jest sukcesem nieprzyjaciela. Opróżnienie nastąpiło ze względów humanitarnych, aby nie narażać miasta na ostrzeliwanie i zburzenie i ze względów operacyjnych, których na razie wyjaśniać nie można.

Przez opuszczenie Lwowa dokonano się w dniu 30 rozpoczęte stopniowe odsunięcie się od nieprzyjaciela, wobec czego należy uważać za

## Pisma tureckie.

Konstantynopol, 10 września.

Kilka dzienników tureckich omawia nowy pakt zawarty między Anglią, Francją i Rosją i upatruje w nim dowód słabości i rozpacz.

(Rozchodzi się o umowę, że te trzy państwa tylko wspólnie zawrą pokój).

## Kronika wojenna.

**Wiedeń.** Dwaj oficerowie-lotnicy: nadporucznik Flassig i porucznik Wohl znaleźli na północnym terenie wojny śmierć bohaterską przy spełnianiu swego obowiązku lotniczego. Flassig trzy dni temu awansował na nadporucznika.

**Londyn.** „Times“ pisze: Ciągły napływ do Anglii francuskich i belgijskich uciekinierów, z których wielu jest zupełnych biedaków, staje się poważnym problemem.

**Poczdám.** Ks. Fryderyk Leopold pruski otrzymał order żelaznego krzyża I. i II. klasy.

**Berlin.** Cesarz nadał generałowi-pułkownikowi Hindenburgowi order „pour le merit“.

## Komunikat Wydziału krajowego.

Krynica, 10 września.

W następstwie zarządzeń spowodowanych obroną stolicy naszego kraju, Wydział krajowy królestwa Galicyi i Lodomerji wraz z Wielkim księstwem Krakowskim postanowił w celu utrzymania toku urzędowania przenieść swą siedzibę urzędową do Krynicy. Niniejsze zarządzenie podajemy do publicznej wiadomości z uwagą, iż we wszystkich sprawach należących do zakresu działania Wydziału kraj. odnosić się należy do Krynicy. O niniejszem zarządzeniu mają Wydziały powiatowe zawiadomić bezwzględnie wszystkie gminy w swoim powiecie; inne władze i instytucje autonomiczne jakoteż władze rządowe zostają równocześnie o zmianie siedziby Wydziału kraj. zawiadomione. Z Rady Wydziału krajowego: Marszałek krajowy: *Niezabitowski*, członek Wydziału kraj.: *M. Onyszkiewicz* m.

## Otwarcie kanału panamskiego.

Nowy Jork, 10 września.

Kanał panamski został otwarty dla ruchu.

prawdopodobne, że od tego dnia na zachód od Lwowa nie wywiązały się nowe większe walki. Także na terenie operacji armii generała Aufsenberga przez kilka dni panował względny spokój. Pod Lublinem armia generała Dankla ponownie rozpoczęła gwałtowną walkę, która niezawodnie skończy się zdobyciem tego ważnego, silnie ufortyfikowanego i rozpaczliwie bronionego miasta. Poza tem obie strony przygotowują się do nowej walki na całej linii, prawdopodobnie już rozstrzygającej.

## Naczelny Komitet Narodowy.

Prowiantura Legionu zachodniego

komunikuje:

Otrzymało jako dar od p. Podlewskiego skrzynię jabłek, 150 jaj, sery, masło itd., które złożyli właściciele wsi Głęboka, poczta Kocmyrzów: Sańka Jan, Kapelanka, Wójcik Franciszek, Łogowski Jan, Sańka Franciszek, Klamra, Sajka, Łagowska, Baran, Walczak, Wójcikowa Jadwiga, Bielawa Katarzyna.

Na Skarb Wojenny Legionów.

Komitet dla sprowadzenia do kraju zwłok Juliusza Słowackiego przekazał cały fundusz na ten cel zebrany w kwocie koron 4500 na Skarb Wojenny Legionów polskich.

## KRONIKA.

Czwartek 10 września.

Nowiny krakowskie.

Następny numer „Naprzodu“ wyjdzie dziś o godz. 6 wieczór.

Transport rannych przez Kraków do Węgier, Austrii i Czech, odbywa się codziennie z pod Lublina, Tomaszowa i Rawy Ruskiej. Wczoraj po południu przyjechał specjalny pociąg z Rawy Ruskiej, przywożąc większą ilość rannych, którzy brali w okolicy Rawy Ruskiej udział w potyczkach. Byli to przeważnie Węgrzy z 20 pułku honwedów. Pułk ten od 10 dni brał udział w zwycięskich walkach na terenie Królestwa i Galicyi. Ranni byli w jak najlepszym usposobieniu i przedstawili w najpomysłniejszym świetle położenie naszego wojska. Wczoraj rano przyjechało z okolic Tomaszowa około 100 rannych rosyjskich żołnierzy z 27 pułku piechoty z Niżnego Nowogrodu. Byli tam Rosyanie, Polacy, Żydzi i Tatarzy. Wśród nich było kilkunastu ciężko rannych. Rosyanie, uciekając przed atakiem naszych wojsk, zostawili ich na pastwę losu na polu. Dopiero nasi sanitariusze zaopiekowali się opuszczonymi żołnierzami. Odjechali oni do Budapesztu.

Bank krajowy przeniósł tymczasowo siedzibę swoją ze Lwowa do Nowego Sącza, gdzie w całej pełni urzęduje.

Z teatru miejskiego komunikują nam: Dziś, we czwartek, po raz pierwszy w tym sezonie „Legion“ Wyspiańskiego. Na sobotę i niedzielę w przygotowaniu komedia Engla „Samarytanka“ z p. Kamińską w roli tytułowej. Ta komedia głośnego pisarza zjednała sobie na wszystkich scenach stołecznych wielki sukces, dzięki swej oryginalnej treści. W niedzielę po południu po raz drugi „Kościuszkę pod Racławicami“.

Z teatru ludowego donoszą nam: Niezwykłe powodzenie, jakie zdobyła sobie sztuka Stefana Turckiego „Pod znakiem Strzelca“ na dwóch pierwszych przedstawieniach, spowodowało dyrekcję do pozostawienia jej w repertuarze na dni następne: czwartek, piątek, sobotę i niedzielę wieczorem. Nie ulega wątpliwości, że sztuka, poruszająca temat tak aktualny, dłuższy czas cieszyć się będzie temsamem powodzeniem, jak pierwsze jej przedstawienia.

C. GABRYELSKA, Kraków. kupuje, sprzedaje i najmuje — fortepiany, pianina, harmonie i pianole — krajowe i zagraniczne, nowe i przegrane — za gotówkę i na spłaty — bez zaliczki.

## BANK PRZEMYSŁOWY

DLA KRÓLESTWA GALICYI I LODOMERYI Z WIELKIEM KSIĘSTWEM KRAKOWSK. FILIA W KRAKOWIE.

Wkładki na książeczki wkładkowe i na rachunek bieżący za korzystnym oprocentowaniem dziennym. — Wszelkie kwoty wypłaca się bez wypowiedzenia. — Kupuje i sprzedaje papiery wartościowe i waluty. — Schowki w skarbcu pancernym w podziemiach nowego budynku.

Od 23 grudnia w nowym budynku Rynek gł. 31 (róg ul. Szewskiej) Telefon: Kantor wymiany 0092.

## Kwestya polska w prasie zagranicznej.

„Fränkischer Courier (Norymberga) z 28 sierpnia 1914 zamieszcza informacje o nastroju politycznym Polaków w Austrii i Królestwie, zainteresowane z komunikatu biura prasowego polskiego w Rapperswyli.

„Hannoverscher Courier“ z 28 sierpnia konstatakuje z zadowoleniem, że usposobienie Polaków skłania się obecnie raczej ku Niemcom, niż ku Rosji. Rząd pruski ze swojej strony stara się swą życzliwość okazać; dowodem mianowanie biskupa Likowskiego.

„Il Piccolo“ z Tryestu z 28 sierpnia podnosi z uznaniem fakt utworzenia Legionów polskich.

„Manchester Guardian“ na podstawie interwju z członkami kolonii polskiej w Paryżu

stwierdza, że niema mowy o pogodzeniu się Królestwa z zarem. Polska nie nie zyska w razie zwycięstwa Rosji, raczej wszystko stracić może.

„Der Tag“ berliński z 29 sierpnia ogłasza obszerny artykuł posła do parlamentu niemieckiego, znanego przywódcy centrum Erzbergera. W naiwny nieco, ale życzliwy dla Polaków sposób omawia stosunki Królestwa pod panowaniem rosyjskiem. Przypomina prześladowania i system szpiegowski. Przedstawia przyczyny analfabetyzmu Polaków w Królestwie, z których główną jest prześladowanie szkół z językiem wykładowym polskim. Z uznaniem podnosi gotowość Poznaczyków do świadczeń wojennych na rzecz Niemiec.

### Stan zdrowotny Legionistów w okupowanej części Królestwa.

Z powodu wiadomości rozsiewanych z Kielc w dniu 4 b. m., jakoby tam grasowała pomiędzy Legionistami dyzenterya, wydelegował oddział sanitarny departamentu wojskowego N. K. N. p. dra Staszewskiego do Kielc, aby zbadać sprawę na miejscu. Projektował wyjazd p. generał Baczynski w celu zaprzysiężenia Legionistów w Kielcach, więc uzyskaliśmy tegoż zezwolenie, aby nasz delegat wybrał się wspólnie z p. generałem. Dr Staszewski badał stosunki w Miechowie, Jędrzejowie i Kielcach. Wiadomości, które przywiózł w dniu 6 b. m., nie mogły być wyczerpujące, bo generał nie zatrzymywał się dłużej w drodze; w każdym razie wystarczyły one, aby wyrobić sobie pojęcie o stosunkach zdrowotnych w Legionach i szpitalach miechowskim, jędrzejowskim i kieleckim.

**Miechów.** 80 ludzi załogi Legionistów. Istnieje szpital na 20 łóżek, w tym szpitalu leżą dwaj Legioniści, chorzy na dyzenterję, jeden na tyfus brzuszny. Chorzy na choroby zakaźne leżą w przechodnich pokojach. Ustęp znajduje się obok kuchni. Dół kloaczny 40 kroków od studni. Desynfekcję przeprowadza się formaliną, co jest zupełnie niewystarczające. Wodę mają pić przegotowaną. Szpitalem kieruje medyk III. roku

**Jędrzejów.** 200 ludzi załogi Legionistów. Dwa szpitale: 1 etapowy, a 1 zakaźny. Szpital etapowy na 30 łóżek mieści się w budynku 1-piętrowym, kierownikiem jest p. dr Denel. W zakaźnym, również przez dra Denela prowadzonym i mieszczącym się w osobnym domu, jest 27 łóżek, z tych zajętych były 4. Trzech chorych było na dyzenterję, z tych chorych 2 było Legionistów, a jeden żołnierz austriacki, chorzy już od dwóch tygodni. Ustęp w szpitalu z dołem kloaczny; dół kloaczny 20—30 kroków od studni, drugi wychodek dla służby na podwórzu w temsamem oddaleniu od studni.

**Kielce.** Duża załoga Legionistów. Istnieją dwa szpitale: jeden miejski, drugi Legionistów. Ten szpital Legionistów ma 23 łóżek, wszystkie zajęte były przez chorych na dyzenterję, w do budówce świeżo urządzonej jest jeszcze 10 łóżek pustych. Szpitalem kieruje dr Ruppert. Obecnie urządza się lazaret polowy na 34 łóżek. Oprócz tego wysłać miano z Kielc w czasie od 26 sierpnia do 5 b. m. 20 chorych na dyzenterję do Krakowa. Legioniści mieszczą się w 6-ciu kwaterach, we wszystkich tych kwaterach zdarzały się przypadki dyzenterji. Wszystkie kwatery z wyjątkiem jednej mieszczą się w stodołach.

Dr Staszewski był tylko w 2 kwaterach w mieście, w dawnym budynku rządowym, gdzie stosunki sanitarne były znośne. Ustęp nad dołem kloaczny, studnia po drugiej stronie ulicy na podwórzu; woda zużyta z pod studni rozlewa się po całym podwórzu. W kwaterach mieszczących się w stodołach niema żadnych ustępów i otoczenie całe jest zanieczyszczone. Tam gdzie w mieście są doły kloaczne, to są one przepełnione, oddawna niewypróżniane.

Z tych szczegółów widać, że stosunki sanitarne są wielce wadliwe i że należy energicznie złemu zapobiedz. Bawi obecnie w Krakowie dr Seidl z Jędrzejowa, Legionista, jutro powraca do domu, otrzymał wszelkie wskazówki, jak się ma złemu zaradzić.

Przed dwoma tygodniami wysłał oddział sanitarny 50 porcji surowicy przeciw dyzenterji do Jędrzejowa, obecnie wysyła jeszcze większą ilość przez dra Seidla.

Oddział sanitarny wypracował przepisy sani-

tarne, które przedłoży departamentowi wojskowemu N. K. N. do druku.

7 września 1914.

Dr Janiszewski.

### Polacy w wojsku rosyjskiem.

Tow. W. Düwell, wojenny sprawozdawca niemieckich pism socjalistycznych, pisze do jednego z numerów „Vorwärts“:

„Idziecie na manewry“, — tak powiedziano w Rosji polskim pułkom. Polacy nie chcą strzelać, wolą iść do niewoli, — tak zapewniali mnie ci, którzy stali w linii czołowej. Polacy także to potwierdzają. Polskich żołnierzy podobno kozacy pędzą naprzód; za polskimi pułkami mają jechać kozacy i popędzać nahałami. Dotychczas podobne opowiadania przyjmowałem z wielkim sceptycyzmem. Obecnie jednak sam zaczynam wierzyć w to, że przynajmniej znaczna część Polaków z Rosji chętnie by walczyła po stronie niemieckiej. Za cara idą do walki bez wszelkiego entuzjazmu — to w każdym razie. Odwiedzałem jeńców i przekonałem się, że mam rację. Siostra miłosierdzia wskazała mi pewnego rannego Polaka, mówiącego po niemiecku.

— Mówi pan po niemiecku?

— Trochę.

— Czy dobrze panu tu?

— Pewnie! (ze śmiechem) Cobym miał tam do roboty?!

— Skąd pan jesteś?

— Z Warszawy.

— Chętnie poszedłś pan na wojnę?

— Nie, Polakom nie powiedziano, że na wojnę idziemy; powiedziano, że na manewry! Gdy przyśliśmy na granicę, dowiedzieliśmy się, że jest wojna. Oficer powiedział nam: „Za tydzień będziemy jedli obiad w Berlinie“. Na dalsze zapytania usłyszeliśmy: „Kozacy, walcie Polaków, bo nie chcą iść naprzód!“

Jak widać, niepewne oddziały polskie prosto oszukano. Posłano je natychmiast w ogień, aby nie porozumiały się ze sobą, i aby uprzędzić rozruchy. I gdy padnie większa liczba stojących w przednich szeregach Polaków, wówczas (tak sobie obliczano) wśród Polaków powstanie taka nienawiść względem Niemców, że chętnie pójda do walki. A jeśli nawet ta kombinacja okaże się mylną, to w każdym razie Polaków tak się przerzedzi, że trudno im będzie wystąpić przeciwko Rosyanom.

Stara rosyjska polityka.

### Rozporządzenia rządowe.

W sprawie kas chorych.

W obecnych nadzwyczajnych stosunkach będą instytucje opieki społecznej, w szczególności kasy chorych, zmuszone poczynić różne zarządzenia czy to natury finansowej, czy to dla swych członków. Zarządzenia te, o ile będą wymagały zmiany statutów, zależne są od uchwały walnego zgromadzenia, a ponieważ w obecnych stosunkach zwołanie walnego zgromadzenia jest albo niemożliwe albo połączone z wielkimi trudnościami, wydano rozporządzenia, w którym upoważniono zarządy kas chorych, kas brackich i zakładów pensyjnych do wydania koniecznych zarządzeń bez udziału walnego zgromadzenia.

Zwalczanie lichwy żywnościowej.

Zdarzają się jeszcze wypadki, że niektóre osoby wyzyskują sytuację, wynikłą wskutek wojny do wzbogacenia się przez żądanie nieumotywowane wysokich cen za ważne artykuły aprowizacyjne, w szczególności za środki żywności. Przeciw takiemu zbrodniczemu postępowaniu musi się wy-

stąpić z całym naciskiem. W tym celu poleciło ministerstwo spraw wewnętrznych władzom, aby przeciw podwyższaniu cen występowały z bezwzględą surowością. Zwraca się przytem uwagę, że postanowienia karne rozporządzenia cesarskiego z 1 sierpnia 1914, Nr 194. Dz. p. p. mają zastosowania także wobec producentów i grocistów.

### Odezwa Ukraińców w Rosji.

Berliński „Vorwärts“ drukuje odezwę „Związków“ dla oswobodzenia Ukrainy, podpisaną przez D. Doncowa, Doroszenkę, Zalizniaka, Żuka itd. W tej odezwie „Ukraińcy w Rosji“ zapewniają, że użyją wszystkich sił dla porachunku z Rosją. Zapewniają że nigdy Europa nie będzie miała spokoju i że zawsze jej będzie groziła inwazyja Moskali, jeżeli w stepach Ukrainy nie utworzy się przedmurze przeciw Rosji; zwracają więc uwagę całego świata cywilizowanego na kwestyę niepodległości Ukrainy.

### Poddanie się fortecy Longwy.

Pewien świadek poddania się francuskiej fortecy Longwy opisuje w niemieckich dziennikach ten moment historyczny w następujący sposób:

26 sierpnia przeżyłem wielki dzień historyczny, mianowicie, poddanie się fortecy Longwy, którą Francuzi bronili z wielką zaciętością.

O godzinie 12<sup>1/2</sup> polecił nam nasz kapitan pojechać z rozkazem autem do Halangy. Przyjeżdżaliśmy, że rozkaz zawierał szturm na Longwy. Przybyliśmy do Halangy, do komendanta. Podczas pertraktacji naszego kapitana z generałem, przybył pewien kapitan artylerji autem i krzyknął już zdala:

— Ekscelencyjo, Longwy chce się poddać i prosi o pertraktacje przy zakładzie wodociągowym w pobliżu fortecy.

Natychmiast oficerowie zajęli wszystkie wolne automobile. Do naszego auta wsiadł nasz kapitan i jeden z obecnych w Halangy generałów wraz z 2 oficerami sztabowymi. Po bardzo męczącej podróży przybyliśmy około godziny 2-jej do wodociągów przed Longwy. Równocześnie z wyruszeniem wydano rozkaz, aby siodłano konie i wysłano 2 kompletne kolumny sanitarne ku Longwy.

Gdy przybyliśmy do wodociągów, ujrzelśmy tam z francuskiej strony majora i sierżanta, który był tłumaczem. Pertraktacje trwały 2 godziny i zostały z powodu deszczu przeniesione do wnętrza automobilu. Protokoł był spisany w językach francuskim i niemieckim.

Francuzi byli o nas widocznie bardzo złego zdania, gdyż żądali koniecznie zapisania do protokołu ustępu, według którego wziętym do niewoli Francuzom pozostawia się ich własność prywatną i gotówkę. Nasi generałowie zapewniali, że nie jesteśmy rozbójnikami i tak szanujemy własność cudzą, że taki ustęp jest zbyt szkodliwy. Jednakowoż ten ustęp do protokołu wpisano.

Pozatem warunki poddania się były zwykłe. Znajdujący się we fortecy żołnierze, w liczbie blisko 3000, zostali jeńcami. Papiery forteczne ma się oddać w nasze ręce.

O godz. 1<sup>1/2</sup>-tej miało nastąpić oddanie fortecy. Ale już podczas pertraktacji wkroczyły do fortecy nasze kolumny sanitarne; pionierzy przedtem musieli nieco naprawić drogę. Przedewszystkiem zabrano 600 rannych, w tej liczbie 6 rannych niemieckich ułanów i dragonów, którzy zostali wzięci do niewoli przez Francuzów. Radość tych Niemców, którzy znowu ujrzeni swoich, była oczywiście wielka.

Tymczasem nadeszły te pułki nasze, które były w pobliżu i stanęły w pobliżu fortecy; na czele muzyka. Cały nasz sztab udał się ku bramie fortecznej, gdzie przechodzący Francuzi musieli składać swoją broń. Na końcu szedł komendant forteczny z sekretarzem i swym sługą. Francuski komendant oddał naszemu kapitanowi swą szpadę. Po zamianie kilku słów uznania, polecono francuskiemu komendantowi, by szedł za nami, jako jeńiec.

Autem przybyliśmy do X, gdzie był niemiecki następca tronu. Tu zebrali się nasi oficerowie, zbiegła się także ludność miejscowa, gdy powstała o poddaniu się fortecy. Za chwilę ukazał się nasz następca tronu. Po krótkim przemówieniu wręczył francuski komendant jemu swą szpadę oraz papiery forteczne. Następca z kilkoma grzecznymi słowami zwrócił szpadę komendantowi — rycerskość, która serdecznie wzruszyła Francuza.

Kantor wymiany  
c. k. uprzyw. galicyjskiego akcyjnego

# Banku Hipotecznego

poleca

jako dobrą i pewną lokację

- 4 proc. Listy hipoteczne,
- 4 i pół proc. Listy hipoteczne,
- 4 proc. Listy Tow. kredyt. ziemskiego,
- 4 i pół proc. Listy Banku krajowego,
- 4 proc. Listy Banku krajowego,
- 4 proc. Pożyczkę krajową,
- 4 proc. Galic. obligacje propinacyjne i wszelkie renty państwowe.

Papiery te sprzedajemy i kupujemy po najdokładniejszym kursie dziennym.

RZĄDOWO UPRAWNIONA

FABRYKA WÓD MINERALNYCH SZTUCZNYCH I SPECYJALNYCH LECZNICZYCH

pod firmą

## K. Rząca i Chmurski

w Krakowie, ulica św. Gertrudy 4

wyrabia pod kontrolą komisji przemysłowej Towarz. Lek. krak. polecone przez toż Towarz. wody MINERALNE, odpowiadające składem chemicznym wodom: Bilińskiej, Gieshüblerskiej, Selterskiej Vichy, Maryenbadzkiej, Hombrg, Kissingen, tudzież specjalne lecznicze, jak: litową, bromową, jodową, żelazistą, kwaśną, oraz wody mineralne normalne z przepisu Prof. Jarorskiego. — Sprzedaż częściowa w aptekach i drogueryach. — Cenniki na żądanie franko.

Fundusz gwarancyjny z końcem 1913 r. 31,372,472'67 K.  
Stan ubezp. z końc. 1913 r. 172,395,003'92 K, 540,804 os6b.

# „ALLIANZ“

akcyjne towarzystwo ubezpieczeń na życie i renty we Wiedniu

przyjmuje pod bardzo dogodnymi warunkami ubezpieczenia na życie, renty i posagi.

## Zdolni i energiczni zastępcy

zostaną przyjęci w każdym miejscu zachodniej Galicji za wysoką prowizją. — Nieobeznanych poucza się najdokładniej. Instrukcje wysyła się bezpłatnie z agencji

w Krakowie, ulica Długa 9, L. Wunsch lub z filii towarzystwa Bielsko, ulica Główna 6.

# NA RATY tygodniowe lub miesięczne bez podrożenia

nabyć każdy może towary wszelkiego rodzaju jak ubrania, buciki, kapelusze z pierwszorzędných fabryk, ubranka dziecięce, bieliznę, koce, kołdry, kapy, pledy, chustki jedwabne i inne, przybory do podróży i sportu, parasole, laski, także zegarki i biżuterję w złocie i srebrze, oraz wszelkie towary galanteryjne i modne w jedynym tego rodzaju handlu, który posiada wszelkie towary w wielkim wyborze na składzie pod firmą

## TANI POLSKI BAZAR

Kraków, ulica Lubicz L. 3 (obok dworca).



### Największy wybór WÓZKÓW DZIECIĘCYCH

w różnych gatunkach poleca po najtańszych cenach jedyny skład wózków dziecięcych własnego wyrobu

J. Botwin, Kraków, Floryjańska 24.

Cenniki na żądanie.

## SKARBNICA POLSKA

ilustrowany tygodnik arcydzieł literackich

rozpoczęła trzecią serję. Numery pojedyncze po 16 h. do nabycia we wszystkich księgarniach, trafikach i agencjach gazet.

Prenumerata kwartalna (13 numerów) 2 korony. Komplety I i II serji po kor. 2— a w oprawie po kor. 2'70 wraz z przesyłką pocztową, wysyła:

Administracja „Skarbnicy Polskiej”, Lwów, Sokola 4.

Prospekty na żądanie darmo i oplatnie.

# MASŁO

deserowe i kuchenne najlepszej jakości poleca fabryczny skład serów i eksport masła Braci Rolnickich, Kraków, Wielopole 7/N

Już wyszedł z druku nowozupełniony

## „SKOROWIDZ“

Jana Bigi, c. k. kontrolora poczt we Lwowie

zawiera: Sądy, Prokuratorye, Dyrekcje okręgu skarbowego, Posterunki żandarmeryi, Komendy wojskowe, Rady powiatowe, Urzędy podatkowe, parafialne, Spis ludności z roku 1910 itd. itd.

Niezbędny podręcznik dla każdego Urzędu i biura.

Do nabycia w każdej księgarni lub wprost u nakładcy: Drukarnia Ignacego Jaegera, Lwów, Pasaż Hausmana L. 5. Cena egzemplarza 7 Kor. 50 hal., porto poleconej przesyłki 45 hal., razem 7 Kor. 95 hal.

Wysyłka następuje tylko za gotówką.

# DRUKARNIA LUDOWA

## KRAKÓW, DUNAJEWSKIEGO 5

TELEFON Nr. 1310

WYKONYWA GAZETY, DZIEŁA, ANIŻE, ZAPROSZENIA,  
DRUKI TRÓJBARWNE, LINOLEORYTY, ORAZ WSZELKIE  
ROBOTY W ZAKRES DUKARSTWA WCHODZĄCE  
SZYBKO, STARANNIE I PO PRZYSTĘPNYCH CENACH